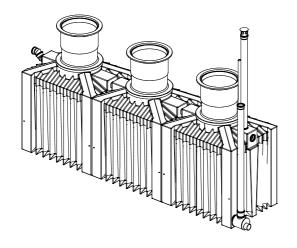
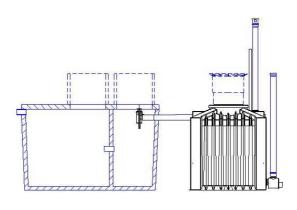


# Betriebshandbuch

# ClearFox® nature – Kleinkläranlage im Kunststoffbehälter 4-16 EW

# DIN EN 12566-3 Standard DIN EN 12566-6 Biomodul





Bitte beachten Sie vor Inbetriebnahme der Kläranlage dieses Betriebshandbuch. Es enthält Informationen zur Bedienung und zum Betrieb Ihrer Kleinkläranlage.

Für den Einbau des Kunststoffbehälters steht Ihnen eine separate ausführliche Bedienungsanleitung zur Verfügung.



## Inhaltsverzeichnis

nna	altsverzeichnis	2
	1.0 Allgemeines	3
	1.1 EG-Konformitätserklärung	3
	1.2 Prüfnachweise	3
	1.3 Zeichenerklärung	4
	1.4 Gefahrenhinweise	4
	1.5 Vorwort	4
	1.6 Gewährleistung	4
	2.0 Produktbeschreibung	5
	2.1 Einsatz	5
	2.2 Lieferumfang	5
	2.3 Standardeinsatz	5
	2.4 Behälter	5
	2.5 Anlagenvarianten	5
	2.5.1 Standard nach DIN EN 12566-3	6
	2.5.2 Biomodul nach DIN EN 12566-6	7
	2.6 Funktionsschema	S
	3.0 Montage	11
	3.1 Behältermontage	11
	3.2 Rüstsatzmontage	11
	3.2.1 Montage Rüstsatz in Vorklärung bei Standard nach DIN EN 12566-3	13
	3.2.2 Montage Rüstsatz in bestehender Faulgrube bei Nachrüstung mit Biomodul nach DIN EN 12566-6	14
	3.2.3 Montage Alarmgeber	14
	3.2.4 Endmontage Rüstsatz im Biologiereaktor	15
	4.0 Inbetriebnahme	16
	4.1 Inbetriebnahme Belüftung	16
	4.1.1 Variante 1: Standard	17
	4.1.2 Variante 2: Winterversion (optional erhältlich)	17
	4.2 Inbetriebnahme Gesamtanlage	17
	5.0 Funktionsbeschreibung	18
	6.0 Wartung und Betrieb	18
	6.1 Sicherheitshinweise	18
	6.2 Eigenkontrolle	19
	6.3 Wartung	20
	7.0 Was tun bei Störungen?	23
	8.0 Reinigungsklassen	23
	9.0 Anlagen	24
	9.1 Folgende Stoffe gehören nicht in die Kleinkläranlage	24
	9.2 Vordruck für vierwöchentliche Betreiberkontrolle	25
	9.4 Montage und Inbetriebnahmeprotokoll für ClearFox®nature	26
	9.5 Datenblatt Baureihe 4E / 8E / 16E	27
	9.6 Clearfox® nature (Freispiegel) Wartung - Durchführung	28
	9.7 Clearfox® nature (Freispiegel) Wartung - Checkliste Fehler	29
	9.8 Montagekurzanleitung Aquaplast <sup>®</sup> -Behälter	30
	9.9 Montageanleitung Anschlüsse	31
	9.10 Montageanleitung Rohrjustierung	32



#### 1.0 Allgemeines

#### 1.1 EG-Konformitätserklärung

Hiermit erklären wir, dass die folgende vollbiologische Kleinkläranlage

- die Anforderungen nach DIN EN 12566 Teil 3, Tab.1 der Prüfung erfüllt
- das Tanksystem alle Voraussetzungen einer CE -Kennzeichnung erfüllt
- die Reinigungsleistung die Voraussetzungen einer CE -Kennzeichnung gemäß der Prüfung nach DIN EN 12566-3 erfüllt.

Lieferant (Inverkehrbringer):

Strasse:

Ort:

PPU Umwelttechnik GmbH
Bernecker Str. 73
D-95448 Bayreuth
Rieinkläranlage bis 50 EW
Datum:

O1.03.2013
Verantwortlicher:

Wolfgang Pöhnl



#### 1.2 Prüfnachweise

DIN EN 12566-3 "Vorgefertigte und/oder vor Ort montierte Anlagen zur Behandlung von häuslichem Schutzwasser Gesamtanlage":

Bruchsicherheit Vertikalbelastung	PIA2007-BT-010	
Standsicherheit Horizontaldruck:	PIA2010-ST-PIT1003-1008	
Wasserdichtheit:	PIA2007-WD001	
Hydraulischer Wirkungsgrad:	PIA2007-HW-002	
Werkstoff Dauerhaftigkeit:	Polyethylen gem. EN 12566-3 Anhang	
Allgemeine Bauaufsichtliche Zulassung C	Z - 55.41 - 420	
Wirkungsgrad Reinigungsleistung:	Prüfbericht B 31.09.237.01	

DIN EN 12566-6 "Vorgefertigte Anlagen für die weitergehende Behandlung des aus Faulgruben ablaufenden Schmutzwassers":

Bruchsicherheit Vertikalbelastung	PIA2007-BT-010
Standsicherheit Horizontaldruck:	PIA2010-ST-PIT1003-1008
Wasserdichtheit:	PIA2007-WD001
Hydraulischer Wirkungsgrad:	PIA2007-HW-002
Werkstoff Dauerhaftigkeit:	Polyethylen gem. EN 12566-3 Anhang
Allgemeine Bauaufsichtliche Zulassung C	Z – 55.41 - 583
Wirkungsgrad Reinigungsleistung:	Prüfbericht PIA2014-T6-185B40.01



#### 1.3 Zeichenerklärung

Die folgenden Bildsymbole werden in der Betriebsanleitung verwendet:



#### Achtung!

Bei Nichtbeachten können Sachschäden entstehen!



#### Gefahr!

Bei Nichtbeachten können Personenschäden entstehen!



#### Querverweis

Verweist auf weitere Informationen in einem anderen Kapitel oder anderen Anleitungen



#### Information

Gibt nützliche Informationen

#### 1.4 Gefahrenhinweise



Beachten Sie bitte hierzu die Hinweise in der Bedienungsanleitung des PE-Behälters, sowie die Montagekurzanleitung in der Anlage.

#### 1.5 Vorwort

Sehr geehrter Kunde,



wir beglückwünschen Sie zum Kauf eines hochwertigen und innovativen Produktes.

Damit jedoch keine Schäden entstehen, bitten wir Sie ausdrücklich <u>vor der Inbetriebnahme</u> dieses Betriebshandbuch komplett zu lesen.



Technische Änderungen vorbehalten!

Bitte kontrollieren Sie das Produkt bei Anlieferung auf etwaige Transportschäden. Diese müssen unverzüglich bei Ihrem Händler oder der PPU Umwelttechnik GmbH schriftlich angezeigt werden.

#### 1.6 Gewährleistung

Hierzu verweisen wir auf die Allgemeinen Geschäftsbedingungen der PPU Umwelttechnik GmbH (www.ppu-umwelttechnik.de) bzw. die Ihres Fachhändlers.



#### 2.0 Produktbeschreibung

#### 2.1 Einsatz



Die Kleinkläranlage (KKA) darf nur zur Reinigung für häusliches Abwasser eingesetzt werden. Es können Varianten von 4 und 8 EW geliefert werden. Größere Anlagen bis 16 EW können mehrstraßig errichtet werden oder gemäß einer gesonderten Zeichnung.

#### 2.2 Lieferumfang



In dem Lieferumfang befinden sich die nachfolgend aufgeführten Teile.

Bei Anlagen > 4EW (mehr als 2 Aquaplast<sup>®</sup>-Behälter) müssen die Verbindungsrohre zwischen den Behältern der Vorklärung VK und VKB kundenseitig gestellt werden (KG-Rohr DN100).

	<i>t</i>
	abhaken
- PE-Behälter (Anzahl je nach Anlagenvariante)	
- Domaufsatz, als Option erhältlich (Anzahl je nach Anlagenvariante)	



- Rüstsatz (techn. Einbauten) für Puffer/Vorklärung
- Rüstsatz (techn. Einbauten) für Biologiereaktor
- Steckfertige Vorbereitung für Lüftungsrohr, Probenahmerohr und Alarmgeber
- Probenahme
- optional: Pumpschacht DN 600 mit Pumpe und integriertem Schwimmerschalter

#### 2.3 Standardeinsatz



Im Standardeinsatz wird der Rüstsatz (techn. Einbauten) betriebsfertig eingebaut mit den PE-Behältern ausgeliefert. Bitte beachten Sie die jeweiligen Frostschutztiefen. Der Ausgleich zur Geländeoberkante kann mit einem handelsüblichen Wickelrohr oder Teleskopschacht erreicht werden. Siehe hierzu Bedienungsanleitung des Behälters und das in der Anlage 3.2 "Rüstsatzmontage" abgebildete Zubehör.

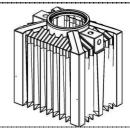
In grundwassergefährdeten Gebieten muss auf der Ablaufseite eine Rückstauklappe eingebaut werden.

#### 2.4 Behälter



Für die Kleinkläranlage wird ein leicht transportabler Behälter verwendet:

Aquaplast®-Behälter groß (2250 I)



#### 2.5 Anlagenvarianten



Hier sind die beiden Anlagenvarianten 4/8 EW aufgeführt. Die für Sie jeweils relevante Anlage geht aus Ihren Lieferunterlagen hervor.



Anlagenvariante 16 EW, entweder 2-straßig (je 8EW) mit separatem Zulauf oder Sonderlösung. Achten Sie auf die richtige Behälterzuordnung sowie die richtige Reihenfolge vom Zulauf bis zum Ablauf. Eine Anleitung für die Anschlüsse finden Sie im Kapitel 9.9.

Falsche Zuordnung oder falsche Reihenfolge = keine Funktion!



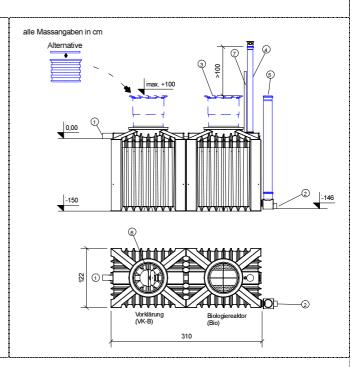
#### 2.5.1 Standard nach DIN EN 12566-3

#### **4 EW**

Diese KKA besteht aus 2 Behältern.

- 1 Behälter als Vorstufe, Puffer und Schlammspeicher - Zulauf (VKB)
- 1 Behälter als Biologiereaktor Ablauf (BIO)
- 1 Zulauf DN100
- 2 Ablauf Freispiegel DN100
- 3 belüfteter Deckel
- 4 Belüftungsrohr DN100
- 5 Probenahmeschacht DN150
- 6 Trennwand und Drossel
- 7 Alarmgeber (mechanischer Rückstaumelder)

Alle blau markierten Komponenten sind kundenseitig zu stellen oder als Option erhältlich. Die Standardhöhe zwischen Zulaufrohr Sohle und GOK beträgt ca. 20 cm.





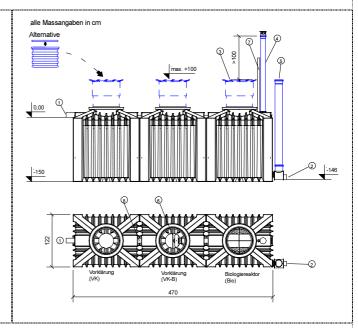
Die Behälter müssen beim Einbau ins Erdreich immer unmittelbar aneinander stehen, da die Verbindungsleitungen hierfür vorgefertigt sind. Ansonsten mit KG-Rohr verlängern. Gefälle der Rohrleitung immer in Fließrichtung, niemals entgegengesetzt! Der exakte waagrechte Einbau des Biologiebehälters ist für die ordnungsgemäße Funktion zwingend erforderlich.

#### **8 EW**

Diese KKA besteht aus 3 Behältern.

- 1 Behälter als Vorstufe, Puffer und Schlammspeicher - Zulauf (VK)
- 1 Behälter als Vorstufe, Puffer und Schlammspeicher (VKB)
- 1 Behälter als Biologiereaktor Ablauf (BIO)
- 1 Zulauf DN100
- 2 Ablauf Freispiegel DN100
- 3 belüfteter Deckel
- 4 Belüftungsrohr DN100
- 5 Probenahmeschacht DN150
- 6 Trennwand und Drossel
- 7 Alarmgeber (mechanischer Rückstaumelder)
- 8 Tankverbindung mit getauchtem Überlauf (Tauchrohr in VK)

Alle blau markierten Komponenten sind kundenseitig zu stellen oder als Option erhältlich. Die Standardhöhe zwischen Zulaufrohr Sohle und GOK beträgt ca. 20 cm.





Die Behälter müssen beim Einbau ins Erdreich immer unmittelbar aneinander stehen, da die Verbindungsleitungen hierfür vorgefertigt sind. Ansonsten mit KG-Rohr verlängern. Gefälle der Rohrleitung immer in Fließrichtung, niemals entgegengesetzt! Der exakte waagrechte Einbau des Biologiebehälters ist für die ordnungsgemäße Funktion zwingend erforderlich.



#### 2.5.2 Biomodul nach DIN EN 12566-6

#### 8 EW

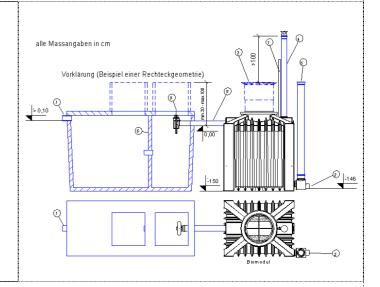
Diese KKA besteht aus einem Behälter:

1 Behälter als Biologiereaktor (BIO)

Die Faulgrube ist nur schematisch dargestellt. Sie ist nicht Teil der Lieferung und muss bauseits gestellt werden (blau markierte Komponenten)

- 1 Zulauf DN100 (Mat. KG/PE)
- 2 Ablauf Freispiegel DN100 (Mat. KG/PE)
- 3 Belüfteter Deckel (Mat. PE)
- 4 Belüftungsrohr DN100 (Mat. KG/HT/PE)
- 5 Probenahmeschacht DN150 (Mat. KG/PE)
- 6 Trennwand (Mat. PE oder Beton)
- 7 Alarmgeber (mechanischer Rückstaumelder)
- 8 Verbindungsrohr DN100 zum Biomodul (Mat. KG/PE)
- 9 Drossel

Biomodul (Material: PE)



#### Voraussetzung:

Bestehende Grube nach DIN EN 12566-1 oder DIN EN 12566-4.

Dichtheitsprüfung der bestehenden Grube

Schachtöffnung mit Zugang zur Drossel

Drossel höhenfixiert auf Ablaufniveau

Alle Kammern müssen zugänglich sein.

Mindestvolumen nach Bauaufsichtlicher Zulassung Nr. Z-55.41-583

4 EW: V > 2.250 I

8 EW: V > 4.500 I

Mindestoberfläche für das erforderliche Puffervolumen:

4 EW: A > 1,6 m<sup>2</sup> 8 EW: A > 3,2 m<sup>2</sup>

Aufstauraum > 10 cm

Aufstauvolumen (Höhenversatz zwischen Zu- und Ablauf der bestehenden Faulgrube)

 $4 EW > 0.2 m^3$ 

 $8 EW > 0.4 m^3$ 



Die Behälter müssen beim Einbau ins Erdreich immer unmittelbar aneinander stehen, da die Verbindungsleitungen hierfür vorgefertigt sind. Ansonsten mit KG-Rohr verlängern. Gefälle der Rohrleitung immer in Fließrichtung, niemals entgegen gesetzt! Der exakte waagrechte Einbau des Biologiebehälters ist für die ordnungsgemäße Funktion zwingend erforderlich.



#### www.clearfox.com

#### 16 EW

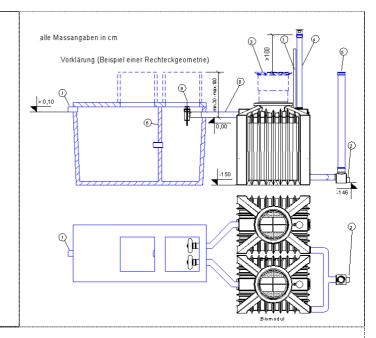
Diese KKA besteht aus zwei Behältern:

2 Behälter als Biologiereaktoren (BIO)

Die Faulgrube ist nur schematisch dargestellt. Sie ist nicht Teil der Lieferung.

- 1 Zulauf DN100 (Mat. KG/PE)
- 2 Ablauf Freispiegel DN100 (Mat. KG/PE)
- 3 Belüfteter Deckel (Mat. PE) 4 Belüftungsrohr DN100 (Mat. KG/HT/PE)
- 5 Probenahmeschacht DN150 (Mat. KG/PE)
- 6 Trennwand (Mat. PE oder Beton)
- 7 Alarmgeber (mechanischer Rückstaumelder)
- 8 Verbindungsrohr DN100 zum Biomodul (Mat. KG/PE)

Biomodul (Material: PE)



#### Voraussetzung:

Bestehende Grube nach DIN EN 12566-1 oder DIN EN 12566-4.

Dichtheitsprüfung der bestehenden Grube

Schachtöffnung mit Zugang zur Drossel

Drossel höhenfixiert auf Ablaufniveau

Alle Kammern müssen zugänglich sein.

Mindestvolumen nach Bauaufsichtlicher Zulassung Nr. Z-55.41-583

16 EW: V > 9.000 I

Mindestoberfläche für das erforderliche Puffervolumen:

16 EW: A > 6,4 m<sup>2</sup>

Aufstauraum > 10 cm

Aufstauvolumen (Höhenversatz zwischen Zu- und Ablauf der bestehenden Faulgrube)

16 EW > 0.8 m<sup>3</sup>

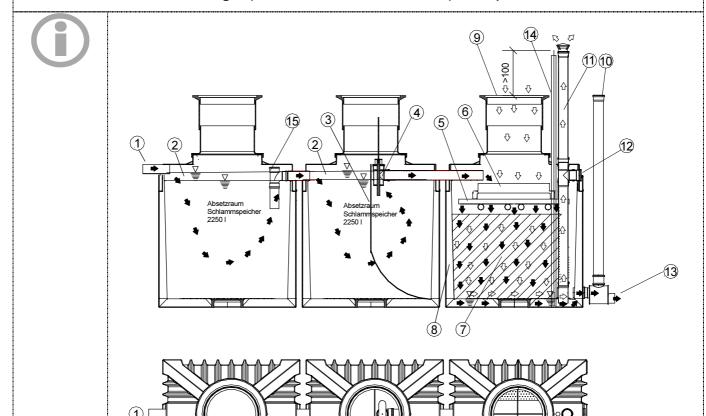


Die Behälter müssen beim Einbau ins Erdreich immer unmittelbar aneinander stehen, da die Verbindungsleitungen hierfür vorgefertigt sind. Ansonsten mit KG-Rohr verlängern. Gefälle der Rohrleitung immer in Fließrichtung, niemals entgegen gesetzt! Der exakte waagrechte Einbau des Biologiebehälters ist für die ordnungsgemäße Funktion zwingend erforderlich.



#### 2.6 Funktionsschema

#### Aufbau der Kleinkläranlage (Ablauf im freien Gefälle) Beispiel 8 EW



Vorklärung Bio (VKB)

Biologiereaktor (BIO)

#### Legende:

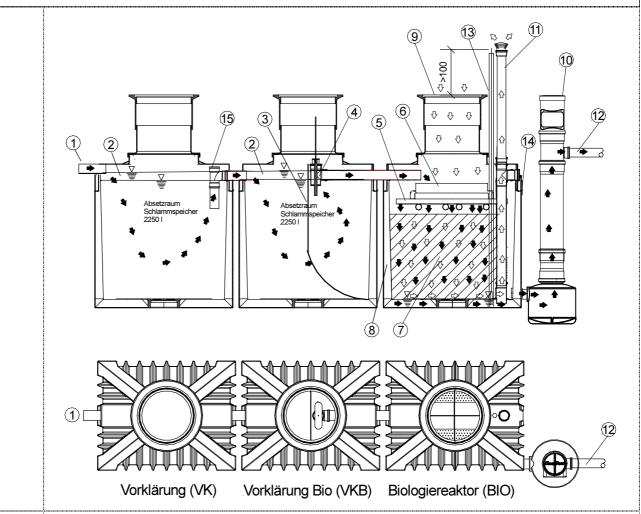
- 1. Zulauf DN100
- 2. Aufstauraum 10cm
- 3. Trennwand
- 4. Drossel mit Schwimmkörper / integrierter Notüberlauf
- 5. Verteilerkästen
- 6. Wasserwippe
- 7. Kaskadierter Biofilmkörper
- 8. Notüberlauf in Behälterrippe für Biofilmkörper
- 9. Belüfteter Deckel
- 10. Probenahmeschacht DN150
- 11. Belüftungsrohr DN100 mit Lufthutze

Vorklärung (VK)

- 12. Verschlussstopfen DN100
- 13. Ablauf Freispiegel DN100 nach Probenahme
- 14. Alarmgeber (mechanischer Rückstaumelder)
- 15. Tankverbindung mit getauchtem Überlauf (Tauchrohr in VK)



#### Aufbau der Kleinkläranlage (Ablauf hochgepumpt) Beispiel 8 EW



#### Legende:

- 1. Zulauf DN100
- 2. Aufstauraum 10cm
- 3. Trennwand
- 4. Drossel mit Schwimmkörper / integrierter Notüberlauf
- 5. Verteilerkästen
- 6. Wasserwippe
- 7. Kaskadierter Biofilmkörper
- 8. Notüberlauf in Behälterrippe für Biofilmkörper
- 9. Belüfteter Deckel
- 10. Probenahme- und Pumpenschacht DN 250 (Mat. KG / PE)
- 11. Belüftungsrohr DN100 mit Lufthutze
- 12. Ablauf gepumpt DN100
- 13. Alarmgeber (mechanischer Rückstaumelder)
- 14. Verschlussstopfen DN100
- 15. Tankverbindung mit getauchtem Überlauf (Tauchrohr in VK)



#### 3.0 Montage

#### 3.1 Behältermontage



siehe Bedienungsanleitung PE-Behälter, sowie Montagekurzanleitung in Anhang 9.8.



<u>Achtung:</u> Zuerst den Behälter von außen gleichmäßig bis Rohrunterkante schichtenweise mit Erdreich verfüllen und verdichten. Das Verdichten darf <u>nich</u>t maschinell erfolgen, nur mit Handstampfer!

Anschließend nur die Vorklärbehälter mit Wasser gemäß Anleitung in Anhang 9.8 befüllen. Biologiebehälter <u>nicht</u> mit Wasser befüllen!

#### 3.2 Rüstsatzmontage



Die Montage des Rüstsatzes sollte erfolgen, bevor die Behälter verfüllt werden.

Die Montage / Demontage birgt Gefahren. Diese sollte nur durch eine sachkundige Person durchgeführt werden! Die Anlage ist weitestgehend vormontiert.



Kein Einstieg in eine unbelüftete Grube (Behälter) – **Lebensgefahr!** Beachten Sie hierzu die einschlägigen Vorschriften der Berufsgenossenschaft.

beachten (Schutzhandschuhe, Schutzkleidung, Desinfektionsmittel, Schutzimpfungen) -

Beim Berühren von Einzelteilen in der Grube nach einem angelaufenen Betrieb, bitte die Hygiene



Infektionsgefahr!

Eine falsche oder fehlerhafte Montage beeinträchtigt die Funktion!



Alle zu installierenden Teile werden <u>im Biologiebehälter</u> oder der Vorklärung mitgeliefert, s. QS-Protokoll in der Versandtasche:

Probenahme, Trennwand, Drossel Zulauf Bioreaktor, Wippe mit Dämpfungsgummis, Lufthutze (Winterversion: 2 Lufthutzen).

Probenahme

Trennwand

Drossel







Wippe

Lufthutze

Alarmgeber







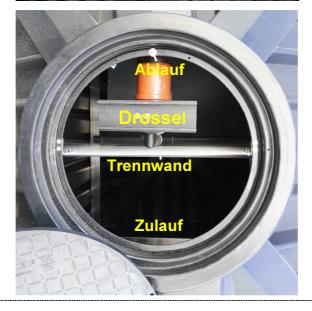


#### 3.2.1 Montage Rüstsatz in Vorklärung bei Standard nach DIN EN 12566-3



- Verbinden Sie die Vorklärung VKB (bei Anlagen für 8 EW den in Fließrichtung zweiten Behälter) mit dem Biologiebehälter mittels des mitgelieferten DN100-Rohres inkl. Drossel (bzw. bei vormontierter Drossel nur mit dem DN100-Verbindungsstück).
- Beim Einschieben der Drossel durch die Vorklärung in Richtung Biologiereaktor, achten Sie bitte auf richtigen Sitz der Behälterdichtung. Schieben Sie das Rohr bis zum Anschlag des im Biologiebehälter vormontierten Rohres. Achten Sie dabei darauf, dass die Drossel bei vertikaler Bewegung nicht an den Behälterrand anstößt, also genügend Freiraum hat.
- Eine geringfügige vertikale Abweichung der Drossel hat keinen Einfluss auf die Funktion.
- Sollten die Behälter nicht direkt aneinander stehen, muss das Drosselrohr ggf. verlängert werden.
- Die Kippbewegung der Wippe darf nicht behindert sein.
- Justieren Sie das Rohr zwischen VKB und BIO mithilfe der Rohrhalter. Siehe hierzu die Anleitung in Anhang 9.10.
- Falls nicht vormontiert, stecken Sie die Trennwand mittig in die Behälterrippen und lassen diese auf dem Rahmen aufsitzen, zurren Sie anschließend die Versteifungsrohre mittels der Kabelbinder an der Trennwand fest.







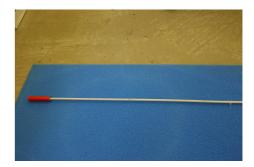
# 3.2.2 Montage Rüstsatz in bestehender Faulgrube bei Nachrüstung mit Biomodul nach DIN EN 12566-6

- Die bestehende Faulgrube muss eine Öffnung DN100 zum Anschluss an den Biologiebehälter aufweisen.
- Verbinden Sie die Faulgrube mit dem Biologiebehälter mittels des mitgelieferten DN100-Rohres inkl. Drossel
- Achten Sie bitte beim Einschieben der Drossel durch die Wand der Faulgrube auf den richtigen Sitz der Behälterdichtung. Die Rohrdurchführung muss dicht sein!
- Schieben Sie das Rohr bis zum Anschlag des im Biologiebehälter vormontierten Rohres.
   Achten Sie dabei darauf, dass die Drossel bei vertikaler Bewegung nicht an den Behälterrand anstößt, also genügend Freiraum hat.
- Eine geringfügige vertikale Abweichung der Drossel hat keinen Einfluss auf die Funktion.
- Sollten die Behälter nicht direkt aneinander stehen, muss das Drosselrohr DN100 gegebenenfalls verlängert und fixiert werden. Es muss ein Gefälle von ca. 1 bis 2% von der Faulgrube zum Bioreaktor vorhanden sein.
- Die Kippbewegung der Wippe darf nicht behindert sein.
- Die Drossel muss zur Wartung zugänglich sein. Sie muss von oben herauszuziehen sein.
- Die Drossel darf nicht aufschwimmen und muss waagrecht eingebaut sein. Gegebenenfalls muss die Drossel mit einer Halterung an der Decke oder Wand der Faulgrube fixiert werden.

#### 3.2.3 Montage Alarmgeber

- Stecken Sie die Teile des Alarmgebers zusammen und fixieren Sie diese mit Hilfe des mitgelieferten Kabelbinders.
- Stecken Sie den Alarmgeber in das Führungsrohr am Biobehälter
- Achten Sie auf Leichtgängigkeit
- Die rote Markierung muss nach oben zeigen







#### 3.2.4 Endmontage Rüstsatz im Biologiereaktor



# Achtung!

Dies betrifft sowohl die Standardanlagen nach DIN EN 12566-3 als auch die Biomodule nach DIN EN 12566-6

- Schieben Sie die Probenahmeeinrichtung (1) in die Ablauföffnung des Biologiebehälters.
- Achten Sie auf die Fließrichtung. Bei seitenverkehrtem Einbau KEINE FUNKTION! (Ablaufseite der Probenahmeeinrichtung muss immer tiefer sitzen als Einlaufseite).



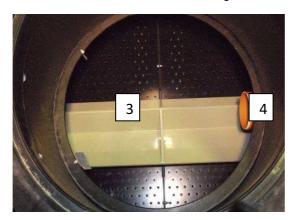


Probenahmeeinrichtung

Probenahmeeinrichtung mit Rohr DN 150

- 1 Probenahmeeinrichtung bei Baustellenmontage
- 2 Probenahmerohr DN 150

  Das Probenahmerohr (2) muss kundenseitig vertikal auf die Probenahmeeinrichtung (1) aufgesteckt werden
- Alle weiteren Teile sind werksseitig vormontiert
- Die Verteilerkästen müssen sich in waagrechter Position befinden, hierzu ist ein waagrechter Einbau des Behälters Voraussetzung.



Blick in den Biologiebehälter

- 3 Wippe
- **4** Zulaufrohr zur Wippe (von Drossel in VKB)



#### 4.0 Inbetriebnahme

#### 4.1 Inbetriebnahme Belüftung



Das Belüftungssystem ist der essentielle Teil der Anlage. Ohne Belüftung findet keine Abwasserreinigung statt!

Zwischen Zuluft und Abluft muss immer <u>mindestens</u> 1 m Höhendifferenz bestehen!



Das Belüftungssystem ist in zwei Varianten erhältlich:

#### Variante 1: Standard

Zuluft über gelochten Deckel, Abluft über Belüftungsrohr;

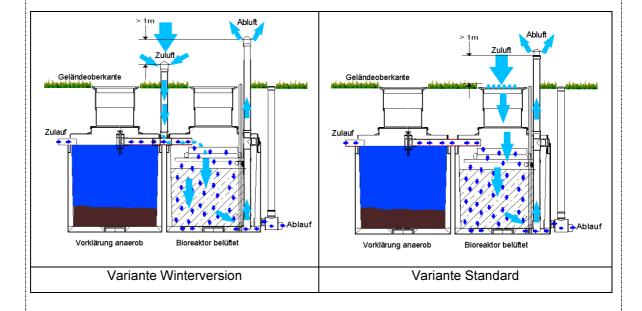
Oberkante Belüftungsrohr (Abluft) mindestens 1 m höher als Oberkante gelochter Deckel (Zuluft)!

#### **Variante 2: Winterversion**

Zuluft über Rohr DN 100, Abluft über Belüftungsrohr

Oberkante Belüftungsrohr (Abluft) mindestens 1m höher als Oberkante Zuluftrohr!

Oberkante Zuluftrohr muss höher als die zu erwartende Schneehöhe sein!





#### 4.1.1 Variante 1: Standard

- Belüftungsrohr DN100 montieren, je höher desto besser ist die Luftzirkulation.
- Oberkante Belüftungsrohr (Abluft) muss mindestens 1m höher als Oberkante gelochter Deckel (Zuluft) sein!
- Bei Geruchsproblemen Belüftungsrohr verlängern.
- Das Belüftungsrohr sollte schwarz sein.
- Der gelochte Schachtdeckel muss auf den Bioreaktor!
- Schachtdeckel verschrauben.
- Der gelochte Schachtdeckel des Bioreaktors darf nicht überdeckt werden, sonst wird die Anlage nicht belüftet!



Schachtdeckel gelocht

#### 4.1.2 Variante 2: Winterversion (optional erhältlich)

- Belüftungsrohr montieren.
- Zuluftrohr montieren.
- Oberkante Belüftungsrohr (Abluft) muss mindestens 1m höher als Oberkante Zuluftrohr sein!
- Je höher das Belüftungsrohr umso besser ist die Luftzirkulation.
- Oberkante Zuluftrohr muss höher als die zu erwartende Schneehöhe sein.
- Bei Geruchsproblemen Belüftungsrohr verlängern.
- Das Belüftungsrohr sollte schwarz sein.
- Schachtdeckel (ohne Bohrungen!) verschließen.

## 4.2 Inbetriebnahme Gesamtanlage

- Rohr der Probenahmeeinrichtung mit Muffenstopfen oben verschließen.
- Nachdem ausreichend Wasser in der Vorklärung vorhanden ist, kontrollieren ob die Wippe nach beiden Seiten kippt.
- Drossel und Alarmgeber auf Leichtgängigkeit prüfen.



#### 5.0 Funktionsbeschreibung



Die Kleinkläranlage **ClearFox**<sup>®</sup> **nature** ist eine energielose Biofilmanlage mit Filtrationswirkung. Die Anlage hat eine vorgeschaltete Vorklärung, die zur Speicherung und zum Absetzen des Primärschlamms, sowie zur Pufferung des Zulaufwassers dient. Die Befüllung erfolgt selbsttätig im Freispiegel. Zwischen der Vorklärung und dem Biofilmreaktor ist eine mechanische Drossel zur Regulierung des Zulaufs zum Biologieteil eingebaut.

Das mechanisch vorgereinigte Abwasser wird im Bioreaktor mittels einer Wippe schwallartig abgekippt und über Verteilerkästen gleichmäßig auf der Reaktoroberfläche aufgebracht. Die Reinigung erfolgt über eine Kaskade von Biofilmträgern. Die Luft strömt über den gelochten Deckel in den Behälter, wird über ein Hohlkörpersystem im gesamten Volumen gleichmäßig verteilt und versorgt die Bakterien mit ausreichendem Sauerstoff. Der bei der Bakterientätigkeit entstehende Überschussschlamm wird im Biofilmreaktor festgehalten und von den Bakterien selbst endogen veratmet, sodass kein weiterer Sekundärschlamm anfällt. Restmengen an suspendierten Feststoffen werden im Rahmen der gesetzlichen Vorgaben nach DIN EN 12566-3 und 12566-6 über den Ablauf ausgetragen.

#### 6.0 Wartung und Betrieb

#### 6.1 Sicherheitshinweise





In Kläranlagen können brennbare Gase entstehen. Zusätzlich kann Sauerstoffmangel auftreten. Aus diesem Grund müssen zu Reparatur- und Wartungszwecken in der Anlage die entsprechenden Sicherheitsmaßnahmen eingehalten werden. In eine Kläranlage darf eine Person nur durch Absicherung einer zweiten Person einsteigen.

Vor dem Einstieg in eine Kläranlage sind alle stromführenden Anlagenteile auszuschalten!



#### 6.2 Eigenkontrolle



Der Betrieb ist vom Eigentümer oder durch eine von ihm beauftragte Person durchzuführen (Betreiber).

#### Tägliche Kontrolle:



Achtung!

Funktionskontrolle durchführen:

- Fließt der Anlage Abwasser zu?
- Fließt das gereinigte Abwasser ab?
- Ist der mechanische Alarmmelder in der Ruheposition?
- Sind die Löcher im Schachtdeckel des Biologiebehälters frei (außer Winterversion)?
   Die Löcher im Deckel des Biologiebehälters müssen immer frei sein! Sie sind Teil des Luftzirkulationssystems. Andernfalls wird der Biologiereaktor unzureichend belüftetet und die Abwasserreinigung funktioniert nur eingeschränkt.
  - Bei Winterversion: Ist das Zuluftrohr frei?
- Sind die Luftschlitze in der Lufthutze frei von Verunreinigungen?

Nur bei integrierter Elektropumpe:

Funktioniert die Pumpe? (N\u00e4here Informationen in der Dokumentation f\u00fcr die Pumpe).

Wird eine Betriebsstörung festgestellt, ist diese unverzüglich durch den Betreiber oder durch eine vom Betreiber beauftragte, fachlich ausgebildete Person zu beseitigen.

#### Vierwöchentliche Kontrolle:

Laut Vordruck für die vierwöchentliche Betreiberkontrolle:

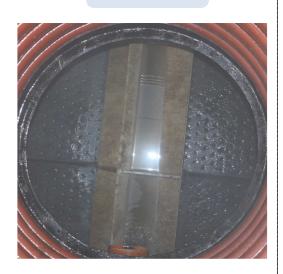
- Drossel herausziehen und auf Verschmutzung prüfen, ggf. reinigen (siehe Bild), wieder einsetzen. Beim Einsetzen auf Justierungsbolzen achten (Leichtgängigkeit).
- Wippe auf Funktion prüfen (Abkippen auf beide Seiten)
- Die Verteilerkästen dürfen nur leicht mit Biofilm bewachsen sein. Die Löcher der Verteilerkästen dürfen nicht verstopfen. Bei Verstopfung Kästen und Löcher abspritzen oder abwischen und mit hartem Strahl Loch für Loch säubern (siehe Bild).
- Sitz des Belüftungsrohrs prüfen
- Bei Bedarf müssen die Kontrollen öfter durchgeführt werden



#### Drossel bei Wartungsentnahme



#### Wippe mit Verteilerkasten



#### Nur bei Version mit hochgepumptem Ablauf:

Deckel des Pumpschachtes öffnen und mit Schlauch senkrecht auf die am Boden des Schachtes sitzende Pumpe spritzen (ggf. Pumpe hochziehen und reinigen). Pumpenschlauch an der Pumpe abziehen und mit Wasserschlauch durchspritzen!

#### Betriebstagebuch:

Für jede Kleinkläranlage ist ein Betriebsbuch zu führen. Kopieren Sie sich hierfür bitte die Wartungsliste (Vordruck für die vierwöchentliche Betreiberkontrolle) am Ende des Buches. Störungen sind im Betriebsbuch zu vermerken. Auch Wartungen, Schlammabfuhr, Wartungsberichte und sonstige besondere Vorkommnisse sind dem Betriebsbuch hinzuzufügen. Dieses Betriebsbuch ist auf Anfrage der zuständigen Behörde vorzulegen.

#### 6.3 Wartung



Die Wartung wird ein- bis mehrmals jährlich durch eine qualifizierte Wartungsfirma durchgeführt.

Die Häufigkeit der Wartung wird durch die zuständige Behörde vorgegeben. Die Wahl der Wartungsfirma obliegt dem Betreiber.

# Mindestens 1-2-mal im Jahr, in Abständen von etwa 6-12 Monaten sind folgende Arbeiten durchzuführen:

- a. Einsichtnahme in das Betriebsbuch mit Feststellung des regelmäßigen Betriebes (Soll-Ist-Vergleich).
- b. Funktionskontrolle der betriebswichtigen Anlagenteile wie: Drossel, Wippe, Verteilerkästen, Belüftungseinrichtung, Ablaufpumpe (im Falle der Variante mit gepumptem Ablauf).
- c. Dämpfungsgummis an der Wippe überprüfen und ggf. austauschen
- d. Feststellung der Schlammspiegelhöhe im Schlammspeicher und ggf. Veranlassung der Primärschlammabfuhr, falls die Schlammspiegelhöhe ca. 33% der Wasserspiegelhöhe im Schlammspeicher (Vorklärung) überschreitet. Anschließend muss die Vorklärung wieder mit Wasser gefüllt werden.
  - Achtung: Der Primärschlamm muss hauptsächlich aus der ersten Kammer der Vorklärung



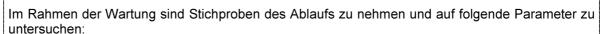


(vor der Trennwand) abgesaugt werden. In der zweiten Kammer muss darauf geachtet werden, dass Trennwand und Drossel nicht beschädigt oder verschoben werden.

- e. Durchführung allgemeiner Reinigungsarbeiten wie z.B.: Beseitigung von Ablagerungen, Entfernen von Fremdkörpern
- f. Überprüfen des baulichen Zustandes der Anlage, z.B.: Korrosion, Zugänglichkeit, Belüftung, Schraubverbindungen, Schläuche.
- g. Die durchgeführte Wartung ist im Betriebsbuch zu vermerken.
- h. Analyse einer Stichprobe des Zulaufs zum Bioreaktor auf abfiltrierbare Stoffe (AFS)

Einmal pro Jahr muss die oberste Füllkörperschicht im Bioreaktor auf Pfützenbildung kontrolliert werden:

- Zulauf abstellen, Drossel verriegeln, warten bis kein Wasser mehr in den Biologiebehälter zufließt
- Schachtdeckel des Bioreaktors öffnen
- Steckverbindungen von Wippe und Verteilerkästen lösen
- Wippe und Verteilerkästen herausheben
- Die oberste Filterschicht liegt nun frei; sind Pfützen zu erkennen muss die oberste Schicht herausgehoben und gereinigt werden
- Zur Reinigung oberste Schicht herausnehmen, Schachtdeckel der Vorklärung öffnen, Gitterrost auf die Öffnung legen, Trägermaterial auflegen und mit Wasserstrahl sauber spritzen
- Gesäubertes Trägermaterial wieder in den Bioreaktor einlegen, Verteilerkästen einsetzen und mit Zentrierdom sichern. Den Zentrierdom zusätzlich mit Kabelbindern sichern, damit ein Herausrutschen verhindert wird, Wippe einsetzen, mit Schachtdeckel (gelochter Deckel! Außer Winterversion) verschließen. Gitterrost von Öffnung der Vorklärung entfernen, mit Schachtdeckel verschließen.



- Temperatur
- pH-Wert
- Sauerstoffkonzentration
- absetzbare Stoffe
- CSB

#### Wartung bei integrierter Pumpe:

- Die Pumpe und der komplette Schlauch sollten bei der regelmäßigen Wartung auf Verschmutzung geprüft werden. Um die Pumpe zu ziehen, öffnen Sie die Abdeckung des Pumpschachtes.
- Pumpe mit Schlauch herausziehen.
- Reinigen Sie den Schwimmer und das Pumpengehäuse. Das Sauggitter muss frei von Verschmutzungen sein. Der Schwimmer muss leichtgängig sein.
- Um den Schwimmer zu pr
  üfen, stellen Sie die Pumpe in einen mit Wasser vollgef
  üllten Eimer. Bei Schalterstellung "auto" muss die Pumpe solange pumpen, bis sie von selbst abschaltet
- Lassen Sie die Pumpe wieder komplett in den Pumpschacht hinunter bis diese am Boden aufsteht.

#### Probenahme:

Bevor Sie eine Abwasserprobe entnehmen, muss die Probenahme gespült werden (mit Wasser aus Eimer oder Gartenschlauch). Im Idealfall wird die Wassertropfkante mit einer Bürste an einer Verlängerungsstange gereinigt. Somit vermeiden Sie, dass abgelagerte Schlammpartikel in die Probe gelangen können und diese verfälschen! Einige Minuten warten, bis weiteres Abwasser nachgelaufen ist. Sollte nicht genügend Wasser in der Vorklärung vorhanden sein, hierzu wenig Wasser langsam in die Vorklärung gießen oder Toilettenspülung





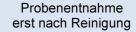
#### betätigen.

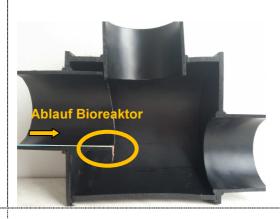
Die Probe wird nun aus dem Probenahmerohr (siehe Funktionsschema) genommen. Hierzu nehmen Sie den Deckel des Rohres ab. Anschließend wird ein Probenahmebecher (z.B. Muffenstopfen HT, d = 75mm), der fest an einem Teleskopstab befestigt ist (s. Bild; als Clearfox nature® - Zubehör zu beziehen), bis zum Grund in das Rohr herabgelassen und in Richtung Behälter unter das Einlaufrohr in der Probenahme geschoben. Das gereinigte Abwasser tropft nun in den Probenahmebecher. Der gefüllte Becher wird vorsichtig herausgezogen und die Probe in eine PE-Flasche gefüllt. Dies wird so oft wiederholt, bis ausreichend Probe gewonnen wurde. Probenahmerohr mit Deckel verschließen. Anschließend Probenehmer abspritzen!



Probenehmer mit Teleskopstange

Schlammpartikel von der Tropfkante spülen/bürsten







Die Beobachtungen und durchgeführten Arbeiten sind in einem Wartungsbericht zu erfassen. Der Wartungsbericht ist dem Betreiber zuzuleiten.

Der Betreiber hat den Wartungsbericht dem Betriebsbuch beizufügen.

Auf Verlangen ist der Wartungsbericht der zuständigen Behörde vorzulegen.

#### Alarmgeber:

Die Position des Alarmgebers in der Anlage entnehmen Sie bitte der Abbildung in Kapitel 2.6. Der Alarmgeber sollte im normalen Betrieb bis maximal zur Oberkante des Führungsrohres reichen. Beim Einbau und der Anpassung an die Geländeoberkante ist darauf zu achten, dass sich die Anzeige (farbliche Markierung) des normalen Wasserstandes noch unterhalb der Oberkante des Führungsrohrs befindet. Gegebenenfalls müssen Alarmgeber und Führungsrohr gekürzt werden. Steht die farblich markierte Anzeige darüber hinaus, ist von einem erhöhten Wasserstand im Ablaufrohr der Kläranlage auszugehen. Die Reinigungsfunktion der Kläranlage wird dadurch beeinträchtigt.

Der Wartungsdienst bzw. die Einbaufirma ist umgehend zu benachrichtigen.





Farbige Markierung **unterhalb** der Oberkante des Führungsrohrs

= Ruheposition



Farbige Markierung **oberhalb** der Oberkante des Führungsrohrs

- = Rückstau aus dem Kanalnetz
- → Wartungsdienst benachrichtigen

#### 7.0 Was tun bei Störungen?



Sollte sich herausstellen, dass Sie die Störung nicht selber beheben können, wenden Sie sich bitte an Ihren Wartungsdienst. Dieses sollte dann umgehend geschehen, damit die Anlage möglichst schnell wieder die Schmutzwasserreinigung aufnehmen kann.

## 8.0 Reinigungsklassen

Folgende Reinigungswerte werden erzielt (\*):

 . 9 9			
Einstufung	Bemerkung	Angestreb	
		Ablaufkon:	zentration für 24h-
		Mischprob	е
Klasse C	Weitgehender Kohlenstoffabbau,	CSB	≤ 100 mg/l
	Mindestanforderung	BSBs	≤ 25 mg/l
	für direkte Einleitung in den Untergrund, bzw. in ein	AFS	≤ 75 mg/l
	Gewässer mit wenig Nährstoffbelastung		

Folgende Reinigungswerte werden erzielt (*):							
	Einstufung	Bemerkung	Angestrebte				
( <u>i</u> )			Ablaufkonzentration in einer				
			qualifiziert	en Stichprobe			
	Klasse C	Weitgehender Kohlenstoffabbau,	CSB ≤ 150 mg/l				
		Mindestanforderung	BSB₃ ≤ 40 mg/l				
		für direkte Einleitung in den Untergrund, bzw. in ein	in ein AFS ≤ 75 mg/l				
		Gewässer mit wenig Nährstoffbelastung					

(\*) die Einarbeitungszeit beträgt erfahrungsgemäß in Abhängigkeit der Jahreszeit zwischen 6 -12 Monate.



# 9.0 Anlagen

# 9.1 Folgende Stoffe gehören nicht in die Kleinkläranlage

Feste oder flüssige Stoffe, die nicht in den Ausguss	Was sie verursachen:	Wo sie entsorgt werden müssen:
oder in die Toilette		mussem.
gehören:		
Asche	Zersetzt sich nicht	Mülltonne
Binden	Verstopfen die Kläranlage	Mülltonne
Chemikalien	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Desinfektionsmittel	Tötet Bakterien	Nicht verwenden
Farben	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Fotochemikalien	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Fritierfett	Lagert sich in Rohren ab und führt zu Verstopfungen	Mülltonne
Saure Milch, Sahne	Lagert sich am Behälter ab, stört	Mülltonne
,	die Biologie	
Heftpflaster	Verstopft die Rohre	Mülltonne
Katzenstreu	Verstopft die Rohre	Mülltonne
Kippen	Lagern sich in der Anlage ab	Mülltonne
Kondome	Verstopfen die Kläranlage	Mülltonne
Korken	Lagern sich in der Anlage ab	Mülltonne / Sammelstellen
Lacke	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Medikamente	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen, Apotheken
Motoröl	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen, Tankstellen
Ölhaltige Abfälle	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Ohrenstäbchen	Verstopfen die Kläranlage	Mülltonne
Pflanzenschutzmittel	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Pinselreiniger	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Putzmittelreste	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Rasierklingen	Verstopfen die Kläranlage,	Mülltonne
	Verletzungsgefahr	
Rohrreiniger	Vergiftet Abwasser	Nicht verwenden
Schädlingsbekämpfungsmittel	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Slipeinlagen, Tampons	Verstopfen die Kläranlage	Mülltonne
Speiseöl	Verstopft die Kläranlage	Mülltonne
Speisereste	Verstopfen die Kläranlage	Mülltonne
Tapetenkleister	Verstopft die Kläranlage	Sammelstellen
Textilien (z. B.	Verstopfen die Kläranlage	Altkleidersammlung,
Nylonstrümpfe, Putzlappen,		Mülltonne
Taschentücher)		
Verdünner/Lösungsmittel	Vergiftet Abwasser	Sammelstellen
Vogelsand	Verstopft die Kläranlage	Mülltonne
WC-Steine	Vergiftet Abwasser	Nicht verwenden
Windeln	Verstopfen die Kläranlage	Mülltonne



#### 9.2 Vordruck für vierwöchentliche Betreiberkontrolle

Datum	Drossel verschmutzt und gereinigt		verschmutzt und gereinigt Pumpe kippt auf beide Se			verschmutzt		Wippe, Verteiler- kästen gereinigt		Besonderheiten / Bemerkungen	
	Ja	Nein	Ja	Nein	Ja	Nein	Ja	Nein	Ja	Nein	
					-						



# 9.4 Montage und Inbetriebnahmeprotokoll für ClearFox®nature

/reuth
ĺ

Tel. +49 (0)921-150 63 990, Fax +49 (0)921-150 63 999

email: info@ppu-umwelttechnik.de

	rags-Nr.: en-Nr.:		(siehe Lieferschein) (siehe Schild im Biomodul und Besc Behälter)	hriftung	auf
Einb	auer / Här	ndler:	Name Kunde: Straße, Nr.:  PLZ, Ort:  Tel.:		
		(Stempel)	Tag der Montage: Anschlusswert der Anlage (EW): Anzahl der Behälter (Stück):		
Pos				Ja	Nein
1.	Behälter	unter Beachtung der Bedienungs	anleitungen eingebaut		
2.		ng VKB (4 EW) bzw. VK und VKB	(8 EW) mit Wasser befüllt		
3.		ichtheit nach DIN geprüft			
4.		n Betrieb genommen			
5.		f durchgeführt			
6.		eingewiesen			
7.	Betriebsh	nandbuch übergeben			
Dam	nerkung:				
Dem	circuity.				
nach Der	n Einbau is	et ausgeschlossen. Der Betreiber v gemäße Betrieb einer Kläranlage i	oortschäden sorgfältig überprüft. Eine wurde auf seine Sorgfaltspflicht hinge st nur mit gültigem Wartungsvertrag z	wiesen.	
Einb	auer, Datu	um, Unterschrift	Kunde / Betreiber, Datum, Unters	chrift	_



#### 9.5 Datenblatt Baureihe 4E / 8E / 16E

Ausbaugröße		orbehandlung Puffer	_	Biologie				
		hlammspeich						
	Anzahl		Minimum	Anzahl		Minimum		
	Behälter		I/E	Behälter	I	I/E		
Standardanlage	nach DIN E <mark>l</mark>	N 12566-3						
einstraßig:								
4 E	1	2250	563	1	2250	563		
8 E	2	2 x 2250	563	1	2250	281		
zweistraßig:								
16 E	6	4 x 2250	563	2	2 x 2250	281		
Erweiterung ents	prechend							
Biomodul nach DIN EN 12566-6								
8 E		_		1	2250	281		
16 E		_		2	2 x 2250	281		
Erweiterung ents	prechend		_					



# 9.6 Clearfox® nature (Freispiegel) Wartung - Durchführung

1	Daten erfassen	Bemerkungen
	EW Istzustand	
	Wasserverbrauch	
	Dauerwohnsitz/Fluktuation der Bewohner	
2	Probenahmeschacht spülen	
	Vor der Probenahme den Probenahmeschacht gut spülen ggf. Tropfkante abbürsten	
	einige Minuten Wasser nachlaufen lassen, s. Kapitel 6.3	
3	Probenahme Ablauf	
	Falls kein Wasser zuläuft: Toilettenspülung betätigen oder wenige Liter Wasser in Vorklärung gießen (4 EW: in die erste Kammer vor der Trennwand; 8 EW: in den ersten Behälter VK)	
	Probenehmer (z.B. Teleskopstange mit Muffenstopfen DN75; Zubehör Clearfox nature) in	
	Probenahmerohr einführen, direkt unter das Ablaufrohr halten, vorsichtig herausziehen, in	
	Polyflasche füllen. Flasche vorher mit etwas Probe ausspülen. Flasche randvoll füllen.	
	Falls Biofilm oder Schlammflocken bei der Probenahme in die Probe gelangen, Probe	
	verwerfen und wiederholen oder absetzen lassen	
4	Probenahme Zulauf Biobehälter	
	Probenflasche mit etwas Probe spülen	
	Probe mit Becherglas direkt aus dem Zulauf zur Wippe nehmen, in Polyflasche abfüllen	
_	Flasche randvoll füllen	
5	Messungen vor Ort	
	pH-Wert, Temperatur, Sauerstoff direkt vor Ort bestimmen bei offizieller Wartung ebenfalls absetzbare Stoffe	
6	Anlage beurteilen	
U	Schwimmschlamm vorhanden? Ort, Dicke, Aussehen? Ggf. abschöpfen.	
	Beurteilung der Lage der Anlage hinsichtlich Rückstau	
	Beurteilung des baulichen Gesamtzustands (z.B. waagrechter Einbau)	
7	Drossel	
$\wedge$	Nie vor der Probenahme herausziehen!	
_	Leichtgängigkeit prüfen	
	Rillen prüfen, ggf. reinigen.	
8	Zulaufrohr Bioreaktor	
	Sitzt es in der Verankerung und fließt das Wasser gleichmäßig abwechselnd in beide	
	Wippenhälften? Ist ein leichtes Gefälle vorhanden?	
9	Wippe	
$\triangle$	Liegt die Wippe in den Lagerschalen? Werden beide Seiten gleichmäßig gefüllt?	
	Kippt die Wippe nach beiden Seiten? Sind die Wippengummis intakt? Ggf. austauschen.	
	Ist Bewuchs vorhanden? Beurteilung von Dicke und Aussehen?	
40	Die Wippe braucht nicht gesäubert werden! Der Bewuchs trägt zur Reinigung bei!	
10	Verteilerkästen	
$\triangle$	Kann das Wasser durch die Löcher versickern?	
	Ist Bewuchs vorhanden? Beurteilung von Dicke und Aussehen?	
	Verteilerkästen nur säubern, wenn die Löcher verstopft sind! (Mit Wasserschlauch mit ca. 10cm Sprühdurchmesser abspritzen oder Bürste verwenden)	
11	Alarmschwimmer	
<u></u>	Auf Leichtgängigkeit prüfen.	
<u> </u>	Auf Leichtgangigkeit prufen. Alarmschwimmer darf nicht am Boden festsitzen!	
<u> </u>	Alambonwinnici dan nicit am doden testsizett:	



# 9.7 Clearfox® nature (Freispiegel) Wartung - Checkliste Fehler

	Fehlerquelle		Bemerkungen/Maßnahmen
1	Schwimmschlamm in 2. Kammer bzw. 2. Behälter VKB		
	verstopft Drossel sowie erhöhter CSB im Zulauf zum Biologiebehälter über		abschöpfen
	Bemessungsfracht hinaus		abscriopicii
		rossel nach oben?	Drosselbefestigung fixieren
2	Schwimmschlamm käsig/hell		
	Störstoffe im Abwasser (z.B. Medikamente)		Störstoffe nicht ins Abwasser
	reduzierte Reinigungsleistung		geben (siehe Kap.9.1)
3		halt im Ablauf < 4mg/l	
	Belüftung unterbunden, reduzierte Reinigungsleistung		Belüftungseinheit prüfen
	Löcher im Deckel des Biologiebehälters verstopft		Löcher säubern
	Einbaufehler der Belüftungseinrichtung (Rohr sitzt nicht fest, Verlängerung zu kurz <		Einbau ändern
	1m, Belüftungsrohr wird nicht angeströmt, Deckel nicht aufgelegt)		
	Rückstau von Ablaufseite		Rückstau beseitigen, ggf. Rückstauklappe, Anlage neu
	(Wasserspuren des Wasserstandes am Alarmschwimmer; erhöhter Grundwasserspiegel)		starten
	Belüftungsrohr zu kurz		verlängern
4		ken/Biofilm in Ablaufprobe und CSB >150 mg/l	Venangem
	Probenahmeeinrichtung nicht gespült		spülen
	hellbraun	Einlaufphase, CSB kontrollieren	animpfen
	mittelbraun	Anlage häutet sich, CSB kontrollieren, ev. Überlastung	Ist-Belastung prüfen
	schwarz	Biofilm abgestorben	Rückstau beseitigen
			Luftzufuhr prüfen
			Anlage neu starten
5	Drossel hängt		
	Einbaufehler		Einbau ändern
	Drosselrillen verklebt		säubern, Zulauf auf Fett
	D 1:11 11 11 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 1		kontrollieren
_	Drosselrillen verschlammt durch Schwimmschlamm in 2. Kammer/2. Behälter VKB		säubern, abschöpfen
6	Zulaufrohr zum Bioreaktor nicht justiert neu justieren		neu justieren
7	Wippe wird nicht gleichmäßig befüllt oder kippt nicht beidseitig ab		
	Zulaufrohr nicht justiert		neu justieren
	Wippe aus Lagerschalen gerutscht		wieder einlegen
	Wippe nicht waagrecht		neu justieren
8	Wippe mit Biofilm bewachsen		kein Fehler
$\triangle$	Wippe nicht vor Probenahme reinigen		
9	Verteilerkästen verstopft		
	Wasser versickert nicht gleichmäßig durch die Löcher, reduzierte Reinigungsleistung		Löcher säubern
<u> </u>	Fehler		
10	Trennwand verschoben / stark gewellt		
	Rückhalt des Schwimmschlamms nicht vollständig gewährleistet Trennwand neu montieren		

edition 04/2011



# 9.8 Montagekurzanleitung Aquaplast®-Behälter

Standort in der Nähe der Hausanschlusse Standortfestlegung

Der Einbau ist von einer ⊦achfirma vorzunehmen

gründlich

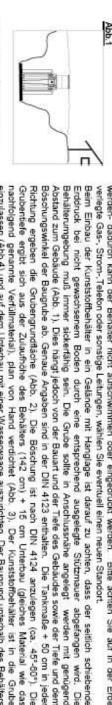
und vo

Kunststoffbehälter Größe: 1250 Liter, 2250 Liter

www.aguaplast.de

Montagekurzanleitung

Betreten sichem Baustelle gegen unberugtes Grubenmaße abstecken und



entsprechend verandert eines Teleskopschachtes mult Domverlangerung und / oder Bei der ∀erwendung einer der Tiefe der Grube

muß standfest sein. Nach dem Verlegen aller Anschluß- und Verbindungsleitungen

h\* (Grubentiefe ab Zulaufunterkante) = Zulaufhöhe des Behälters + Unterbau

der Behälter nicht ungleichmäßig verformt wird, sowie die eingebrachten Stahlaussteifungen weiterhin

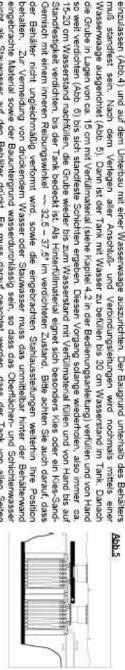
nicht als Stauwasser auf den Behälter drückt. Es muss darauf geachtet werden, dass der Tank von allen

Einbaubedingungen" in der Bedienungsanleitung), beispielsweise muss eine ausreichend dimensionierte Drainageleitung in Böschungswinkel der Baugrube ab. Genaue Angaben sind in der DIN 4123 enthalten. Die Tankmaße + 50 cm in jede Beim Einbau der Kunststoffbehalter in ein verlegte Gas-, Strom-, Lelefon oder sonstige Leitungen, wählen Sie eventuell einen neuen Standort werden- dadurch kann einem senkrecht eingebauten Schacht enden, Sicherheit gegen das Aufschwimmen und Verformen der leeren Behälter gewährleistet sein (siehe Kap.7 Abstand zum Gebäude (Abb. 1). Dies hängt jedoch von der Bauart und der Tiefe des Gebäudes sowie der Tiefe und dem Erddruck bei nicht gewachsenem Boden Stelle zur Versickerung oder Abfluss abgeleitet werden. Es kann auch eine Betonummantelung mit Eisenarmierung gebaut hohem Grundwasserstand und Gebieten mit bindigen, Geländemulde anlegen. Bei Einbau der Behälter in hochwasser- oder staunässegefährdeten Gebieten. Anlegung der Grube auf Sicherheit achten (BGV C22, DIN 4124). Die Pumpe ist regelmäßig zu prüfen! Das Wasser kann auch über die Drainageleitung muß immer sickerfähig sein. Die Grube sollte in Anschlussnähe angelegt werden mit genügend der Behälter nicht aufschwimmen oder eingedrückt werden. Gelände mit Hanglage ist darauf zu achten, dass der seitlich schiebende durch eine entsprechend ausgelegte Stützmauer in dem eine Tauchpumpe eingelassen ist, die das überschüssige Wasser Bitte achten abgetangen wird. an eine befer gelegene Sie auf in der Erde nicht in eine Gebieten 3

Befahrbarkeit (siehe Kap.7 "Besondere Einbaubedingungen" in der Bedienungsanleitung). Bei Nichtbeachten der Montage-Spezialdichtungen und KG-Rohr, das mindestens 20 cm in den Tank ragt. Bitte beachten Sie: Für die Herstellung der PKW sollte so beschaffen sein, dass sich Anschlüsse sind steckfertig vorbereitet für KG-Rohr DN 100. Die Verbindung der Behälter erfolgt über die vormontierter Oberflächenwasser hier nicht sammeln kann, um an dieser Stelle zu versickern

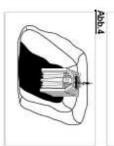
aus!, Diese sollte vor Gebrauch gelesen werden und ist unter www.aquaplast.de einsehbar. Bei Fragen rufen Sie uns an Diese Kurzanleitung schafft einen groben Überblick und schließt nicht das Beachten der kompletten Bedienungsanleitung Begehung der Behälter ist eine zweite Person zur Absicherung erforderlich! Die Abdeckung muss nach jedem Offner

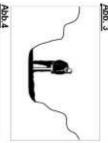
(steinfrei in Tankwandnähe) verwendet werden. Das Verdichten erfolgt von Hand! Die Oberfläche der gefullten Baugrube Wasser empfohlen. Nun wird die restliche Auffüllung der Baugrube vorgenommen. Dafür kann Boden vom Grubenaushub gleichmäßig eingebettet wird. Um eine vollständige Verfüllung auch der Hohlräume zu erreichen wird ein Einschlämmen mit Abb.6





Die Böschung ist nach DIN 4124 anzulegen (ca. 45°-80°)







DO 20200210 CF nature Betriebshandbuch plus Nachruestmodul 2017.03.doc

Seite 30 von 33

12.02.20



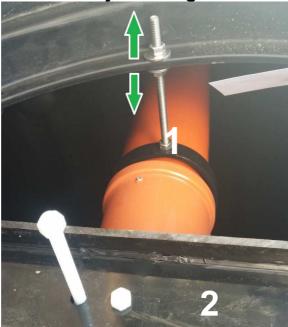
#### 9.9 Montageanleitung Anschlüsse





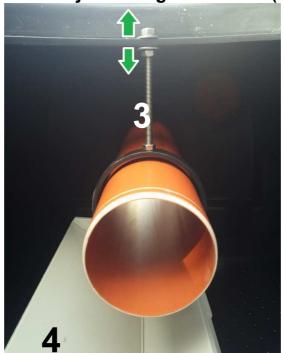
#### 9.10 Montageanleitung Rohrjustierung





→ Der vorinstallierte Rohrhalter (1) der Zulaufdrossel (2) ist mit Hilfe einer Wasserwaage in der Höhe so zu justieren, dass ein Gefälle von der VKB zur Bio von 1-2% entsteht. Die Muttern sind anschließend fest anzuziehen.





→ Der vorinstallierte Rohrhalter (3) der Bio ist mit Hilfe einer Wasserwaage in der Höhe so zu justieren, dass ein Gefälle von der VKB zum Zulauf der Wippe (4) von 1-2% entsteht. Die Kippbewegung der Wippe darf nicht behindert sein! Die Muttern sind anschließend fest anzuziehen.



# Achtung!



Stellen Sie vor dem Verfüllen sicher, dass der Versteifungsrahmen korrekt zwischen den Haltepunkten sitzt.

Vermeiden Sie während der Installation Verformungen des Behälters, welche zur Lockerung des Versteifungsrahmens führen.

Verfüllen: Außen vor Innen!



